**Zeitschrift:** Heimatschutz = Patrimoine

Herausgeber: Schweizer Heimatschutz

**Band:** 70 (1975)

Heft: 4-de

Artikel: "Das Ortsbild - Denkmal und Lebensraum"

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-174523

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 27.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## «Das Ortsbild – Denkmal und Lebensraum»

Heimatschutz-Wettbewerb für junge Fotografen

Im Rahmen des Europäischen Jahres für Denkmalpflege und Heimatschutz hat der Schweizer Heimatschutz zusammen mit der Firma Kodak SA, Lausanne, die Fotolehrlinge und Studenten der Schweizer Kunstgewerbeschulen zu einem Fotowettbewerb eingeladen. Das recht schwierige Thema «Das Ortsbild – Denkmal und Lebensraum» war geeignet, die jungen Teilnehmer zum Sehen und Denken anzuregen.

Weniger einzelne Bau- und Kunstdenkmäler als ganze, in Jahrhunderten harmonisch gewachsene Siedlungsräume stehen bekanntlich im Mittelpunkt des Europäischen Jahres für Denkmalpflege und Heimatschutz. Eines von dessen wichtigsten Zielen ist, die überlieferten Orts- und Siedlungsbilder, sofern sie uns erhalten sind, in unser Leben wieder zu integrieren. Dazu gilt es aber, den Formenreichtum, die noch menschlichen Massstäbe unserer zwar unersetzlichen alten Siedlungen, der ländlichen wie der städtischen, wieder verstehen und erleben zu lernen. Wir müssen schauen lernen.

Aus der erstprämiierten Einzel-Dokumentation: H. J. Dettling, Basel: «Dalbeloch».





Der erste Preis für Gruppenarbeiten ging an «Baerenloch», von W. Böniger, Balzers, und M. van Grondel, Chur.

Dies Schauen zu lehren ist aber nicht zuletzt die Aufgabe des Fotografen.

Die jugendlichen Bildschaffenden sind der gestellten Aufgabe mit Entdeckungsfreude und künstlerischem Elan, indessen durchaus von verschiedenen Ausgangspunkten her zu Leibe gerückt. Die einen haben bestimmten Siedlungsräumen, ihrer Pflege oder auch dem Mangel an Schutz das Augenmerk gewidmet, andere das menschliche Leben und Wirken zu besonderer Geltung kommen lassen, dritte haben reizvollen Ortsaspekten poetische Seiten abgewonnen.

22 Einzelarbeiten und 6 Gruppenarbeiten sind fristgerecht eingereicht und von einer aus Vertretern des Heimatschutzes, des Schweizerischen Komitees für das Europajahr, der Fotoindustrie, der Kunstwissenschaft, der Fotoausbildung und der produzierenden und verarbeitenden Bildpresse zusammengesetzten Jury beurteilt worden. Dem Preisgericht fiel das Urteil nicht leicht. Es hat, wie uns scheint, unter einer Reihe trefflicher Lösungen sehr sorgfältig abgewogen und durch Qualifika-

tion des Lichtbildes dem Gedanken des Ortsbildschutzes gedient.

Es wurden prämiiert: in der Kategorie Einzelarbeiten Hansjörg Dettling, Basel, erster Preis: «Dalbeloch» – ein positiver Beitrag um die Wiederbelebung eines historischen Stadtquartiers; Marcel Eichenberger, Rombach, zweiter Preis mit der poetischen Arbeit «Noah 75»; Dominique Favre, Pully, dritter Preis mit einer originellen Arbeit, die am Beispiel eines verplanten Platzes die Ratlosigkeit und Ungeborgenheit des Menschen zeigt; Pascal Hegner, Feldbrunnen, Gaby Mack, Basel, und Diana Schägli, Wiedlisbach, ex aequo vierter Preis; Raymond Meier, Dällikon, Sonderpreis der Jury. In der Kategorie Gruppenarbeiten: Walter Böniger, Balzers, und Michel van Grondel, Chur, erster Preis: Raymond Meier und Rudolf Stüssi, beide Dällikon, und Pierre Bohrer, La Neuveville, zweiter Preis; ex aequo wurden zwei dritte Preise zugesprochen: Thomas Widmer und Sigel Rüfenacht, beide Frauenfeld, und Dominique Favre, Pully, und Jacques Geneste, Vevey.



Oben: 2. Preis für Gruppenarbeiten: «Nimbus», von R. Meier und R. Stüssi, Dällikon, und P. Bohrer, La Neuveville. – Unten: 2. Preis für Einzelarbeiten: «Noah 75», von M. Eichenberger, Rombach.

